



先艾三十年所長崎ノ和業譯司西善ニ即トイフ人同業
 初^ニ少^ニ習^ミマ^リレ^ノ言辭書ヲ釋解セトス稿ヲ起メコレヲ果
 サス其A B 二三韻諸言ヲ譯スルモノヲ見タリ後我良澤前野
 先生モ亦徒弟蒙生ノタメ此譯語ノ書ヲ撰トノ尚未タ業ヲ卒ス
 因列醫官稻村三伯ハ學ヲ好テ斯業ニ篤シセ八年前東遊シ
 余ニ就テ西學ヲ受ケレカルニ生其君ヨリ諸所ノ年限アリ此翻
 譯ノ業其日月ヲ以テ卒業スヘカサルヲ曉リ彼言辭書ノ譯語
 ヲ受テ飯郷セトス余ニ依テ彼マ^リレ^ノ翻譯ヲ筆受セシヲ
 乞フ余固ヨリ短才未熟盡ク其諸言ニ通セストイ(此只其一ニ)
 知ル所シホス且事業ノ綴系允ナルヲ以テ在并日ヲ涉ル時ニ白
 川族ノ臣石井恒右衛門^助ハ崎陽故トノ譯官タリ余友

再校未詳語
 afkennen, ^{未詳}
 antvaaten, afvaaten, afmaanen, afvenden,
 afzien, afkeeren, afleiden, afbrengen,
 以上ハ諸同注ナリ
 允テ嫌フ退ケル
 追ヒモトス送リヤル
 手放シ退ケル等
 意アルゾ



再校 beloeving, 迄

大槻文庫

